Office national de l'énergie

National Energy Board

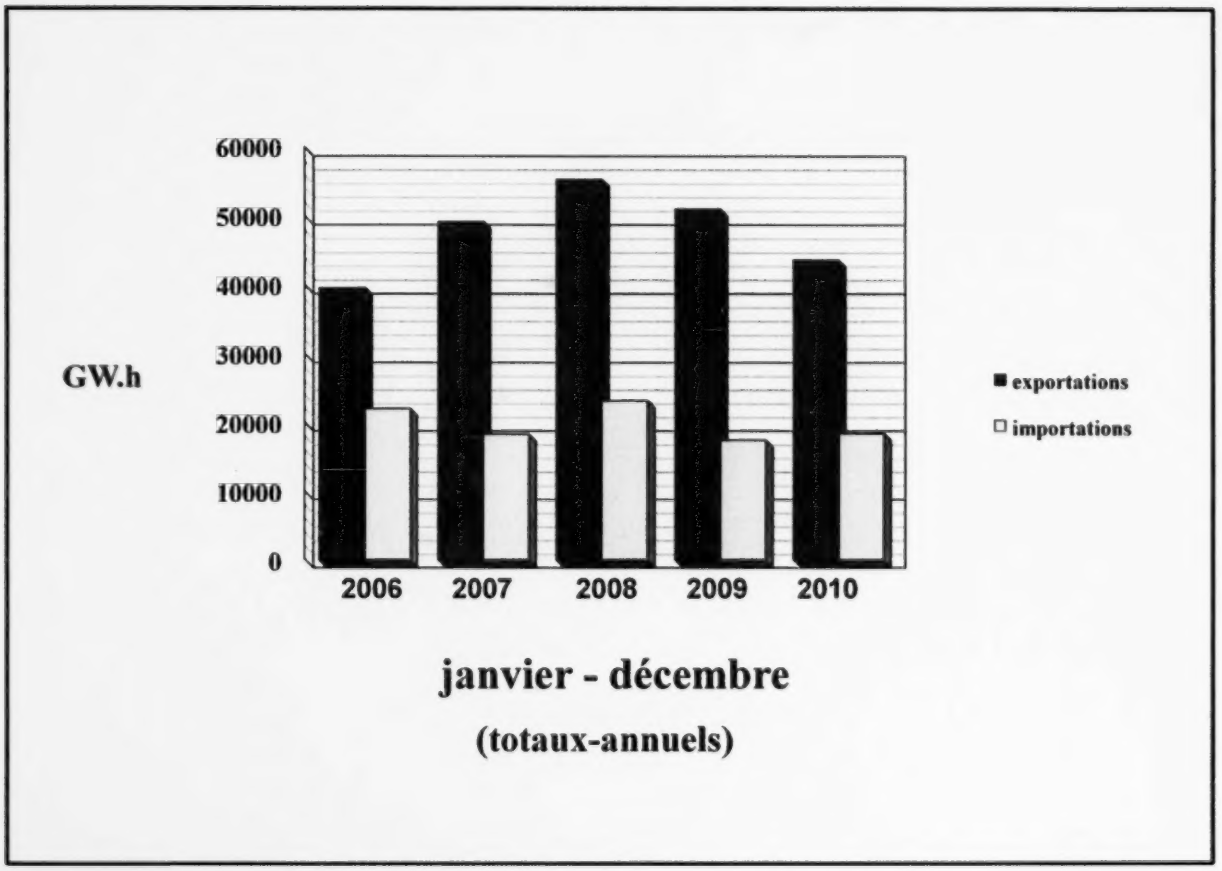
Exportations et importations d'électricité

Statistiques mensuelles pour

décembre 2010

exportations : **3792** GW.h

importations : **1175** GW.h



Canada

National Energy Board
Office national de l'énergie

Tableau 1
Exportations et importations d'électricité
Sommaire : Canada
DÉCEMBRE 2010

	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN)[1] déc10	revenus (SCAN)[1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h[2] déc10	SCAN/MW.h[2] d12m
exportations d'électricité	garantie	1 315 989	13 702 682	70 856 653	728 854 211	49.34	45.37
	interruptible	2 475 992	30 060 408	119 189 517	1 290 125 672	48.10	42.87
	non monétaire	37 528	411 640	0	0	0.00	0.00
	service	43 663	213 744	1 980 037	7 750 548	45.35	36.26
	involontaire	87 977	1 361 253	0	0	0.00	0.00
total exportations		**3 961 149**	**45 749 727**	**192 026 206**	**2 026 730 430**	**46.96**	**41.93**
total ventes - garanties et interruptibles		3 791 981	43 763 090	190 046 170	2 018 979 882	48.53	43.65
importations d'électricité	non monétaire	41 496	176 981	0	0	0.00	0.00
	achat	1 174 654	18 481 679	40 284 856	648 146 815	34.30	34.87
	service	0	27 553	0	1 030 732	0.00	37.41
	involontaire	81 035	1 408 927	0	0	0.00	0.00
total importations		**1 297 185**	**20 095 140**	**40 284 856**	**649 177 547**	**31.06**	**32.12**
excédents des exportations sur les importations		**2 663 963**	**25 654 588**	**151 741 350**	**1 377 552 883**		

nombre de licences d'exportations:	**6**
nombre de permis/ d'ordonnances d'exportation:	**165**
	171

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

Pour plus de renseignements, contactez:

Mary-Jane Sam
Agente de recherches en statistique,
Secteur des produits
Office national de l'énergie
(403) 299-3706

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

11/02/10

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Alberta								
Cargill Trading	permis 204	g	0	12	0	161	0.00	13.43
Constell ECG	permis 344	i	0	5 969	0	210 280	0.00	35.23
CP E. M. Inc.	permis 186	i	0	10 721	0	320 574	0.00	29.90
Enmax Marketing	permis 278	i	0	4 320	0	143 203	0.00	33.15
Merrill-Lynch	permis 227	g	0	633	0	19 747	0.00	31.20
Morgan Stanley	permis 180	i	41 530	94 696	1 443 205	3 129 548	34.75	33.05
NorthPoint	permis 282	i	7 544	19 503	223 604	546 441	29.64	28.02
Powerex Corp.	permis 336	i	0	1 067	0	47 881	0.00	44.87
TransAlta Ener	permis 168	g	0	4 082	0	82 078	0.00	20.11
	permis 356	g	42 003	84 154	1 376 742	3 248 933	32.78	38.61
TransCan Energy	permis 271	i	3 236	30 385	91 847	906 233	28.38	29.83
sous-total export. gar. et int.: Alberta			**94 313**	**255 542**	**3 135 398**	**8 655 081**	**33.24**	**33.87**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN) [1] déc10	revenus ($CAN) [1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h [2] déc10	$CAN/MW.h [2] d12m
Colombie-Britannique								
BC H/TC	permis 335	v	0	-9 257	0	0	0.00	0.00
BC Hydro	permis 298	g	117	1 057	8 349	75 812	71.58	71.73
	permis 335	v	-4 623	-5 437	0	0	0.00	0.00
	permis 337	i	0	569	0	19 266	0.00	33.86
		n	744	191 379	0	0	0.00	0.00
	traité	n	36 784	220 261	0	0	0.00	0.00
NorthPoint	permis 282	i	0	2 638	0	108 245	0.00	41.03
Powerex Corp.	permis 336	g	40 518	581 363	2 757 763	36 345 824	68.06	62.52
		i	655 150	4 530 601	28 766 712	192 199 861	43.91	42.42
Teck Metals	permis 244	g	0	142 784	0	6 270 581	0.00	43.92
sous-total export. gar. et int.: Colombie-Britannique			**695 785**	**5 259 012**	**31 532 823**	**235 019 590**	**45.32**	**44.69**
Manitoba								
Hydro-Manitoba	permis 33	g	0	176 029	0	6 696 919	0.00	38.04
	permis 34	g	0	132 016	0	5 022 640	0.00	38.05
	permis 35	g	0	557 024	0	16 655 223	0.00	29.90
	permis 144	g	0	68 300	0	5 606 657	0.00	82.09

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Hydro-Manitoba	permis 155	g	11 040	135 844	580 475	7 137 779	52.58	52.54
	permis 224	g	153 546	2 023 415	8 774 516	115 698 352	57.15	57.18
	permis 269	i	0	5 120 946	0	142 038 558	0.00	27.74
		v	0	16 010	0	0	0.00	0.00
	permis 273	g	0	4	0	515	0.00	138.32
	permis 345	g	786	6 717	51 282	452 020	65.23	67.30
	permis 355	i	303 045	851 061	8 939 052	21 084 872	29.50	24.77
		v	1 449	2 884	0	0	0.00	0.00
sous-total export. gar. et int.: Manitoba			**468 417**	**9 071 355**	**18 345 325**	**320 393 536**	**39.16**	**35.32**
Nouveau-Brunswick								
Algonquin Tinke	permis 321	g	5 003	23 116	332 457	1 511 645	66.45	65.39
Emera Energy	permis 217	g	0	138 073	0	4 679 358	0.00	33.89
Énergie NB	permis 295	i	0	590 325	0	38 384 815	0.00	64.42
Fraser Inc.	permis 225	g	24 975	255 780	2 358 492	25 285 211	94.43	98.86
WPS Canada	permis 321	g	0	29 401	0	1 824 482	0.00	62.05
sous-total export. gar. et int.: Nouveau-Brunswick			**29 978**	**1 036 696**	**2 690 949**	**71 685 510**	**89.76**	**68.80**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Nouvelle-Écosse								
NS Power Inc.	permis 332	g	2 054	4 112	189 621	394 025	92.32	95.82
sous-total export. gar. et int.: Nouvelle-Écosse			**2 054**	**4 112**	**189 621**	**394 025**	**92.32**	**95.82**
Ontario								
2001 RBCP	permis 315	g	0	69 379	0	2 722 751	0.00	39.24
Abitibi	permis 75	i	0	27	0	1 154	0.00	42.57
Allete, Inc.	permis 261	g	638	6 524	21 455	204 484	33.63	31.35
Brookfield EM L	permis 303	g	209 336	336 773	11 638 180	16 900 715	55.60	50.18
Bruce Power	permis 299	g	9 903	106 965	394 851	4 456 936	39.87	41.67
Cargill Trading	permis 204	g	17 431	276 154	854 283	11 531 305	49.01	41.76
Cdn. Transit	permis 29	g	0	11	0	0	0.00	0.00
Centre Lane TL	permis 349	g	11 484	35 856	651 659	1 552 490	56.74	43.30
CITIGROUP	permis 308	i	5 206	6 679	275 417	324 504	52.90	48.59

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Conectiv Energy	permis 212	i	0	78 885	0	2 254 031	0.00	28.57
Constell ECG	permis 344	i	114 207	2 075 466	4 163 465	71 436 222	36.46	34.42
Constell NE	permis 265	i	0	20 511	0	746 563	0.00	36.40
CP E. M. Inc.	permis 187	g	14 382	610 259	821 203	27 584 114	57.10	45.20
D&W Subway	permis 26	g	3	42	0	0	0.00	0.00
DC Energy	permis 314	i	0	27 666	0	1 726 714	0.00	62.41
DTE Energy Trad	permis 206	g	77 404	186 025	3 559 231	9 001 583	45.98	48.39
É. Brookfield	permis 303	g	0	1 280 561	0	58 044 879	0.00	45.33
Emera Energy	permis 217	g	0	1 463	0	72 967	0.00	49.87
Endure Energy	permis 343	i	0	136 467	0	5 965 366	0.00	43.71
FB Energy	permis 309	g	0	216 503	0	8 093 142	0.00	37.38
Hydro One Net	permis 25	g	0	19	0	1 229	0.00	64.03
Integrys	permis 340	i	0	500	0	26 676	0.00	53.35
J.P. Morgan	permis 317	g	0	1 244	0	83 881	0.00	67.43

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN) [1] déc10	revenus ($CAN) [1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h [2] déc10	$CAN/MW.h [2] d12m
MAG Energy Sol.	permis 255	i	165 199	993 933	8 602 481	46 023 625	52.07	46.30
Merrill-Lynch	permis 227	g	0	19 831	0	933 613	0.00	47.08
Morgan Stanley	permis 180	i	5 000	75 213	230 075	4 277 047	46.02	56.87
NextEra Energy	permis 330	g	0	828	0	39 309	0.00	47.48
NorthPoint	permis 282	i	16 386	222 724	967 941	10 335 368	59.07	46.40
Ont Power Gen	permis 24	g	21	204	717	7 229	33.98	35.46
OPGI/OHIM	permis 284	i	223 705	1 070 166	9 690 088	48 019 413	42.90	43.82
		s	43 663	213 744	1 980 037	7 750 548	45.35	36.26
Powerex Corp.	permis 336	i	44 490	397 411	2 811 549	18 626 698	63.20	46.87
Rainbow	permis 263	i	0	21 791	0	726 998	0.00	33.36
Royal Bank	permis 328	g	0	275 670	0	10 379 886	0.00	37.65
Saracen Power	permis 326	i	9 114	154 740	443 270	6 305 564	48.64	40.75
Sempra LLC	permis 157	g	0	7 601	0	316 992	0.00	41.70
	permis 354	g	0	844	0	33 409	0.00	39.58
Shell Energy NA	permis 174	g	2 091	5 051	130 582	225 985	62.45	44.74

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN) [1] déc10	revenus ($CAN) [1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h [2] déc10	$CAN/MW.h [2] d12m
Silverhill	permis 279	g	0	76 523	0	4 020 751	0.00	52.54
Soc ind Marché	permis 22	v	90 801	1 351 366	0	0	0.00	0.00
TransAlta Ener	permis 168	g	0	1 190 521	0	41 372 295	0.00	34.75
	permis 356	g	193 592	290 708	6 811 117	9 575 642	35.18	32.94
Twin Cities CAN	permis 323	g	116 673	517 520	5 837 998	23 807 471	50.04	46.00
West Oaks	permis 346	i	17 201	209 317	833 287	9 352 149	48.44	44.68
sous-total export. gar. et int.: Ontario			**1 253 466**	**11 004 574**	**58 738 850**	**457 111 152**	**46.79**	**41.44**
Québec								
Brookfield EM L	permis 303	g	143 999	276 866	9 385 629	15 241 672	64.81	54.86
É. Brookfield		g	0	1 268 419	0	63 947 662	0.00	48.11
Emera Energy	permis 217	g	34 455	174 958	1 702 033	6 848 814	49.40	39.15
Hydro-Québec	licence 180	g	115 212	1 173 816	7 022 540	79 245 245	32.34	33.06
	licence 181	g	18 428	198 260	1 106 799	12 821 143	32.34	33.06
	licence 182	g	18 238	181 698	1 049 566	11 647 147	32.34	33.06
	licence 183	g	28 462	312 619	1 809 042	22 101 787	32.34	33.06
	licence 184	g	20 460	204 107	1 321 383	14 849 283	32.34	33.06

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2A
Sommaire des exportations par source, autorisation et type d'échange

source	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Hydro-Québec	permis 20	g	369	2 257	28 430	175 424	77.13	77.74
	permis 64	i	774 321	11 502 258	46 651 928	578 358 120	60.25	50.28
	permis 65	g	3 366	32 689	280 257	34 005 014	64.50	63.52
MEHQ	permis 334	i	90 658	1 678 344	5 055 595	82 059 106	55.77	48.89
sous-total export. gar. et int.: Québec			**1 247 968**	**17 006 291**	**75 413 203**	**921 300 415**	**55.68**	**47.88**
Saskatchewan								
NorthPoint	permis 282	i	0	125 509	0	4 420 574	0.00	35.22
Sask Power Corp	permis 351	v	350	5 687	0	0	0.00	0.00
sous-total export. gar. et int.: Saskatchewan			**0**	**125 509**	**0**	**4 420 574**	**0.00**	**35.22**
total exportations garanties et interruptibles:			**3 791 981**	**43 763 090**	**190 046 170**	**2 018 979 882**	**48.53**	**43.65**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

Tableau 2B
Sommaire des importations par destination, autorisation et type d'échange

destination	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Alberta								
Cargill Trading	-	a	75	7 121	3 878	416 894	51.70	58.54
CITIGROUP		a	0	5 281	0	268 461	0.00	50.84
Constell ECG		a	236	399	6 269	14 614	26.56	36.63
CP E. M. Inc.		a	0	110 969	0	5 345 018	0.00	48.17
Enmax Marketing		a	181	5 209	8 037	237 739	44.40	45.64
Morgan Stanley		a	1 364	82 169	21 214	3 941 235	15.55	47.96
NorthPoint		a	16 304	114 823	595 477	5 009 055	36.52	43.62
Powerex Corp.		a	762	17 812	17 656	355 855	23.17	19.98
TransAlta Ener		a	0	35 003	0	1 307 955	0.00	37.37
TransCan Energy		a	13 459	85 200	626 468	3 036 784	46.55	35.64
sous-total import. achetées: Alberta			**32 381**	**463 986**	**1 278 998**	**19 933 609**	**39.50**	**42.96**
Colombie-Britannique								

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2B
Sommaire des importations par destination, autorisation et type d'échange

destination	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
BC H/TC	-	a	0	743	0	25 906	0.00	34.87
		v	0	2 804	0	0	0.00	0.00
BC Hydro		n	41 496	176 981	0	0	0.00	0.00
		v	- 286	-8 422	0	0	0.00	0.00
CP E. M. Inc.		a	51 261	97 029	1 926 430	4 224 830	37.58	43.54
FortisBC		a	27 775	154 050	1 082 646	4 553 319	38.98	29.56
Powerex Corp.		a	571 121	9 817 024	16 801 641	313 209 681	29.42	31.90
Rainbow		a	0	7 530	0	729 627	0.00	96.90
Teck Metals		a	1 100	47 178	48 828	1 660 916	44.39	35.21
sous-total import. achetées: Colombie-Britannique			**651 257**	**10 123 554**	**19 859 545**	**324 404 278**	**30.49**	**32.04**
Manitoba								
Hydro-Manitoba		a	25 018	295 949	682 532	7 386 938	27.28	24.96
		v	0	3 716	0	0	0.00	0.00
Powerex Corp.		a	0	9	0	-66	0.00	-7.35
sous-total import. achetées: Manitoba			**25 018**	**295 958**	**682 532**	**7 386 872**	**27.28**	**24.96**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

Tableau 2B
Sommaire des importations par destination, autorisation et type d'échange

destination	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Nouveau-Brunswick								
Algonquin Tinke	-	a	361	9 522	24 016	581 020	66.45	61.02
Emera Energy		a	0	61 024	0	3 570 449	0.00	58.51
Énergie NB		a	0	770 502	0	40 649 424	0.00	52.76
WPS Canada		a	0	2 730	0	163 980	0.00	60.06
sous-total import. achetées: Nouveau-Brunswick			**361**	**843 778**	**24 016**	**44 964 873**	**66.45**	**53.29**
Nouvelle-Écosse								
NS Power Inc.		a	26 923	211 331	2 263 283	15 075 016	84.07	71.33
sous-total import. achetées: Nouvelle-Écosse			**26 923**	**211 331**	**2 263 283**	**15 075 016**	**84.07**	**71.33**
Ontario								
2001 RBCP		a	0	3 510	0	145 237	0.00	41.38
Abitibi		a	0	0	0	4	0.00	43.20
Bruce Power		a	0	6 486	0	437 467	0.00	67.45

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 2B
Sommaire des importations par destination, autorisation et type d'échange

destination	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h [2] déc10	$CAN/MW.h [2] d12m
Cargill Trading	-	a	17 213	409 419	593 666	15 845 257	34.49	38.70
Centre Lane TL		a	6 267	17 964	229 341	570 348	36.59	31.75
Constell ECG		a	100	4 752	3 568	208 221	35.68	43.82
Constell NE		a	0	14	0	541	0.00	38.67
CP E. M. Inc.		a	10 736	487 686	563 510	21 761 163	52.49	44.62
D&W Subway		a	1	7	0	0	0.00	0.00
DC Energy		a	0	4 222	0	298 478	0.00	70.70
DTE Energy Trad		a	113 254	1 071 317	4 239 778	36 603 366	37.44	34.17
É. Brookfield		a	0	3 089	0	118 941	0.00	38.50
Emera Energy		a	0	216	0	11 875	0.00	54.98
Endure Energy		a	0	4 416	0	245 356	0.00	55.56
FB Energy		a	0	2 395	0	114 995	0.00	48.01
Hydro-Manitoba		a	45 939	697 901	1 597 329	22 183 681	34.77	31.79
MAG Energy Sol.		a	20 379	177 972	898 136	7 010 124	44.07	39.39

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

Tableau 2B
Sommaire des importations par destination, autorisation et type d'échange

destination	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN) [1] déc10	revenus ($CAN) [1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h [2] déc10	$CAN/MW.h [2] d12m
Merrill-Lynch	-	a	0	1 798	0	85 200	0.00	47.39
NextEra Energy		a	0	500	0	37 854	0.00	75.71
NorthPoint		a	2 175	28 624	90 558	1 029 837	41.64	35.98
OPGI/OHIM		a	74 720	440 668	2 632 512	13 300 760	35.23	30.18
		s	0	27 553	0	1 030 732	0.00	37.41
Powerex Corp.		a	930	40 947	29 848	1 707 397	32.09	41.70
Rainbow		a	0	1 521	0	72 471	0.00	47.65
Royal Bank		a	0	39 418	0	1 409 586	0.00	35.76
Saracen Power		a	0	32 476	0	1 383 119	0.00	42.59
Sempra LLC		a	0	800	0	61 203	0.00	76.50
Shell Energy NA		a	100	1 326	3 772	57 103	37.72	43.06
Silverhill		a	0	41 616	0	2 469 369	0.00	59.34
Soc ind Marché		v	81 115	1 404 738	0	0	0.00	0.00
TransAlta Ener		a	2 082	88 154	66 034	3 534 277	31.72	40 09
Twin Cities CAN		a	0	13 272	0	565 835	0.00	42.63

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

Tableau 2B
Sommaire des importations par destination, autorisation et type d'échange

destination	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN) [1] déc10	revenus ($CAN) [1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h [2] déc10	$CAN/MW.h [2] d12m
West Oaks	-	a	351	4 854	19 144	286 417	54.54	59.01
sous-total import. achetées: Ontario			**294 247**	**3 627 340**	**10 967 196**	**131 555 480**	**37.27**	**36.27**
Québec								
É. Brookfield		a	0	33	0	936	0.00	28.36
Emera Energy		a	1 130	11 498	24 137	400 367	21.36	34.82
Hydro-Québec		a	97 504	2 313 349	3 682 979	85 811 072	37.77	35.52
MEHQ		a	2 282	176 864	92 566	6 472 514	40.56	36.60
Powerex Corp.		a	43	72	2 898	3 777	67.38	52.46
Silverhill		a	0	5	0	248	0.00	49.60
sous-total import. achetées: Québec			**100 959**	**2 501 821**	**3 802 580**	**92 688 914**	**37.66**	**35.60**
Saskatchewan								
NorthPoint		a	43 504	413 327	1 406 622	12 119 991	32.33	29.32
Powerex Corp.		a	4	323	86	6 632	21.55	20.53

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, etc.)
v - involontaire

Tableau 2B
Sommaire des importations par destination, autorisation et type d'échange

destination	autorisation	type d'échange	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN) [1] déc10	revenus (SCAN) [1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h [2] déc10	SCAN/MW.h [2] d12m
Rainbow	-	a	0	260	0	11 149	0.00	42.88
Sask Power Corp		v	206	6 091	0	0	0.00	0.00
sous-total import. achetées: Saskatchewan			**43 508**	**413 910**	**1 406 708**	**12 137 773**	**32.33**	**29.32**
total importations achetées:			**1 174 654**	**18 481 679**	**40 284 856**	**648 146 815**	**34.30**	**34.87**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

g - ventes garanties
i - ventes interruptibles
a - achat (importations)
n - non monétaire
s - service (réserve tournante, stockage, location, transport, e.c.)
v - involontaire

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3A
Sommaire des exportations par destination et source

destination	source	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN)[1] déc10	revenus (SCAN)[1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h[2] déc10	SCAN/MW.h[2] d12m
Alaska	Colombie-Britannique	117	1 057	8 349	75 812	71.58	71.73
sous-total export.: Alaska		**117**	**1 057**	**8 349**	**75 812**	**71.58**	**71.73**
Arizona	Colombie-Britannique	19 875	232 228	695 704	9 244 708	35.00	39.81
sous-total export.: Arizona		**19 875**	**232 228**	**695 704**	**9 244 708**	**35.00**	**39.81**
Californie	Alberta	0	150	0	6 600	0.00	44.00
	Colombie-Britannique	265 263	2 251 986	12 311 769	110 460 266	46.41	49.05
sous-total export.: Californie		**265 263**	**2 252 136**	**12 311 769**	**110 466 867**	**46.41**	**49.05**
Colorado	Colombie-Britannique	15	15	635	635	42.32	42.32
sous-total export.: Colorado		**15**	**15**	**635**	**635**	**42.32**	**42.32**
Dakota du Nord	Alberta	7 494	16 769	222 514	469 614	29.69	28.00
	Saskatchewan	0	125 509	0	4 420 574	0.00	35.22
sous-total export.: Dakota du Nord		**7 494**	**142 278**	**222 514**	**4 890 187**	**29.69**	**34.37**
Idaho	Colombie-Britannique	315	4 781	16 738	264 951	53.14	55.42
sous-total export.: Idaho		**315**	**4 781**	**16 738**	**264 951**	**53.14**	**55.42**
Illinois	Alberta	0	633	0	19 747	0.00	31.20
sous-total export.: Illinois		**0**	**633**	**0**	**19 747**	**0.00**	**31.20**
Indiana	Alberta	0	701	0	32 453	0.00	46.30
	Colombie-Britannique	1 434	5 779	52 235	336 065	36.43	58.15
sous-total export.: Indiana		**1 434**	**6 480**	**52 235**	**368 518**	**36.43**	**56.87**
Maine	Nouveau-Brunswick	29 978	1 036 696	2 690 949	71 685 510	89.76	68.80
	Nouvelle-Écosse	2 054	4 112	189 621	394 025	92.32	95.82

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3A
Sommaire des exportations par destination et source

destination	source	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN)[1] déc10	revenus ($CAN)[1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h[2] déc10	$CAN/MW.h[2] d12m
Maine	Québec	44 745	1 060 057	3 208 290	56 055 601	71.70	52.88
sous-total export.: Maine		**76 777**	**2 100 865**	**6 088 861**	**128 135 137**	**79.31**	**60.82**
Massachusetts	Ontario	19 029	50 818	1 251 977	3 069 430	65.79	60.40
sous-total export.: Massachusetts		**19 029**	**50 818**	**1 251 977**	**3 069 430**	**65.79**	**60.40**
Michigan	Ontario	746 362	5 851 458	32 723 979	232 244 445	43.84	39.69
	Québec	7 658	266 169	299 920	12 631 091	39.16	47.46
sous-total export.: Michigan		**754 020**	**6 117 627**	**33 023 899**	**244 875 536**	**43.80**	**40.03**
Minnesota	Ontario	5 462	166 604	283 842	7 181 154	35.05	36.37
sous-total export.: Minnesota		**5 462**	**166 604**	**283 842**	**7 181 154**	**35.05**	**36.37**
Missouri	Ontario	0	3 622	0	164 664	0.00	45.46
sous-total export.: Missouri		**0**	**3 622**	**0**	**164 664**	**0.00**	**45.46**
Montana	Alberta	0	55	0	2 248	0.00	40.87
	Colombie-Britannique	10 203	249 962	365 421	9 169 800	35.81	36.68
sous-total export.: Montana		**10 203**	**250 017**	**365 421**	**9 172 048**	**35.81**	**36.69**
ND/Minn	Manitoba	468 417	9 071 355	18 345 325	320 393 536	39.16	35.32
sous-total export.: ND/Minn		**468 417**	**9 071 355**	**18 345 325**	**320 393 536**	**39.16**	**35.32**
Nevada	Alberta	0	30	0	1 658	0.00	55.26
	Colombie-Britannique	945	38 216	51 399	2 383 108	54.39	62.36
sous-total export.: Nevada		**945**	**38 246**	**51 399**	**2 384 766**	**54.39**	**62.35**
New York	Ontario	292 620	2 959 084	13 462 452	122 199 145	46.01	41.30
	Québec	421 937	6 414 237	21 220 136	307 584 095	50.02	44.97
sous-total export.: New York		**714 557**	**9 373 320**	**34 682 587**	**429 783 239**	**48.37**	**43.81**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3A
Sommaire des exportations par destination et source

destination	source	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN)[1] déc10	revenus ($CAN)[1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h[2] déc10	$CAN/MW.h[2] d12m
Nouveau-Mexique	Colombie-Britannique	3 225	41 257	177 000	2 346 764	54.88	56.88
sous-total export.: Nouveau-Mexique		**3 225**	**41 257**	**177 000**	**2 346 764**	**54.88**	**56.88**
Nouvelle-Angleterre	Ontario	86 688	742 078	5 681 874	37 137 073	65.54	50.04
	Québec	569 462	7 166 813	38 158 425	402 435 054	67.01	53.95
sous-total export.: Nouvelle-Angleterre		**656 150**	**7 908 891**	**43 840 299**	**439 572 127**	**66.81**	**53.58**
Oregon	Colombie-Britannique	59 412	434 687	2 295 506	19 874 983	38.64	45.72
sous-total export.: Oregon		**59 412**	**434 687**	**2 295 506**	**19 874 983**	**38.64**	**45.72**
Pen/NJersey/Maryla	Ontario	61 178	497 712	2 991 472	21 841 594	48.90	43.88
sous-total export.: Pen/NJersey/Maryland		**61 178**	**497 712**	**2 991 472**	**21 841 594**	**48.90**	**43.88**
Pennsylvanie	Ontario	42 127	516 047	2 343 256	25 147 879	55.62	48.73
sous-total export.: Pennsylvanie		**42 127**	**516 047**	**2 343 256**	**25 147 879**	**55.62**	**48.73**
Texas	Ontario	0	216 503	0	8 093 142	0.00	37.38
sous-total export.: Texas		**0**	**216 503**	**0**	**8 093 142**	**0.00**	**37.38**
Utah	Colombie-Britannique	1 067	17 434	65 829	1 041 615	61.70	59.75
sous-total export.: Utah		**1 067**	**17 434**	**65 829**	**1 041 615**	**61.70**	**59.75**
Vermont	Ontario	0	649	0	32 627	0.00	50.27
	Québec	204 166	2 099 015	12 526 431	142 594 574	32.87	33.53
sous-total export.: Vermont		**204 166**	**2 099 664**	**12 526 431**	**142 627 201**	**32.87**	**33.54**
Washington	Alberta	86 819	237 204	2 912 884	8 122 761	33.55	34.24
	Colombie-Britannique	333 091	1 974 216	15 447 498	79 364 463	46.38	40.20
sous-total export.: Washington		**419 910**	**2 211 420**	**18 360 383**	**87 487 225**	**43.72**	**39.56**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3A
Sommaire des exportations par destination et source

destination	source	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN)[1] déc10	revenus ($CAN)[1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h[2] déc10	$CAN/MW.h[2] d12m
Wyoming	Colombie-Britannique	823	7 394	44 740	456 419	54.36	61.73
sous-total export.: Wyoming		**823**	**7 394**	**44 740**	**456 419**	**54.36**	**61.73**
total exportations:		**3 791 981**	**43 763 090**	**190 046 170**	**2 018 979 882**	**48.53**	**43.65**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3B
Sommaire des importations par source et destination

source	destination	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus (SCAN)[1] déc10	revenus (SCAN)[1] janv10 - déc10	SCAN/MW.h[2] déc10	SCAN/MW.h[2] d12m
Arizona	Alberta	0	40	0	724	0.00	18.09
	Colombie-Britannique	1 670	117 642	27 401	2 940 082	16.41	24.99
sous-total import.:	**Arizona**	**1 670**	**117 682**	**27 401**	**2 940 805**	**16.41**	**24.99**
Californie	Alberta	0	5 121	0	152 189	0.00	29.72
	Colombie-Britannique	35 249	142 213	815 655	2 132 324	23.14	14.99
sous-total import.:	**Californie**	**35 249**	**147 334**	**815 655**	**2 284 513**	**23.14**	**15.51**
Colorado	Colombie-Britannique	976	3 136	15 529	46 611	15.91	14.86
sous-total import.:	**Colorado**	**976**	**3 136**	**15 529**	**46 611**	**15.91**	**14.86**
Dakota du Nord	Alberta	369	16 806	9 005	465 830	24.40	27.72
	Saskatchewan	43 504	413 587	1 406 622	12 131 141	32.33	29.33
sous-total import.:	**Dakota du Nord**	**43 873**	**430 393**	**1 415 627**	**12 596 971**	**32.27**	**29.27**
Idaho	Colombie-Britannique	6 630	28 389	132 031	666 069	19.91	23.46
sous-total import.:	**Idaho**	**6 630**	**28 389**	**132 031**	**666 069**	**19.91**	**23.46**
Indiana	Alberta	0	516	0	9 390	0.00	18.20
	Colombie-Britannique	0	2 369	0	15 901	0.00	6.71
	Ontario	0	2 229	0	112 367	0.00	50.41
sous-total import.:	**Indiana**	**0**	**5 114**	**0**	**137 659**	**0.00**	**26.92**
Maine	Nouveau-Brunswick	361	843 778	24 016	44 964 873	66.45	53.29
	Nouvelle-Écosse	0	5 133	0	514 410	0.00	100.22
	Québec	1 982	80 590	77 776	2 351 834	39.24	29.18
sous-total import.:	**Maine**	**2 343**	**929 501**	**101 792**	**47 831 117**	**43.44**	**51.46**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3B
Sommaire des importations par source et destination

source	destination	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN)[1] déc10	revenus ($CAN)[1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h[2] déc10	$CAN/MW.h[2] d12m
Massachusetts	Ontario	50	11 217	2 718	616 477	54.35	54.96
	Québec	1	9	49	319	48.63	35.45
sous-total import.:	**Massachusetts**	**51**	**11 226**	**2 766**	**616 796**	**54.24**	**54.94**
Michigan	Ontario	267 065	2 549 562	9 872 682	84 075 215	36.97	32.98
	Québec	300	4 212	14 790	120 664	49.30	28.65
sous-total import.:	**Michigan**	**267 365**	**2 553 774**	**9 887 472**	**84 195 880**	**36.98**	**32.97**
Minnesota	Alberta	75	7 121	3 878	416 894	51.70	58.54
	Ontario	19 663	420 857	691 429	16 195 277	35.16	38.48
sous-total import.:	**Minnesota**	**19 738**	**427 978**	**695 307**	**16 612 171**	**35.23**	**38.82**
Missouri	Ontario	0	2 360	0	92 002	0.00	38.98
sous-total import.:	**Missouri**	**0**	**2 360**	**0**	**92 002**	**0.00**	**38.98**
Montana	Alberta	0	5	0	177	0.00	35.42
	Colombie-Britannique	24 571	625 503	554 121	15 085 214	22.55	24.12
sous-total import.:	**Montana**	**24 571**	**625 508**	**554 121**	**15 085 391**	**22.55**	**24.12**
ND/Minn	Manitoba	25 018	295 949	682 532	7 386 938	27.28	24.96
sous-total import.:	**ND/Minn**	**25 018**	**295 949**	**682 532**	**7 386 938**	**27.28**	**24.96**
Nevada	Colombie-Britannique	708	37 613	21 868	998 647	30.89	26.55
sous-total import.:	**Nevada**	**708**	**37 613**	**21 868**	**998 647**	**30.89**	**26.55**
New York	Alberta	1 364	82 169	21 214	3 941 235	15.55	47.96
	Ontario	5 320	524 628	317 779	25 692 616	59.73	48.97
	Québec	90 064	1 736 559	3 398 352	67 350 876	37.73	36.69
sous-total import.:	**New York**	**96 748**	**2 343 356**	**3 737 344**	**96 984 727**	**38.63**	**39.84**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3B

Sommaire des importations par source et destination

source	destination	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN)[1] déc10	revenus ($CAN)[1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h[2] déc10	$CAN/MW.h[2] d12m
Nouveau-Mexique	Colombie-Britannique	5 974	64 173	106 710	1 302 972	17.86	20.30
sous-total import.: Nouveau-Mexique		**5 974**	**64 173**	**106 710**	**1 302 972**	**17.86**	**20.30**
Nouvelle-Angleterre	Colombie-Britannique	0	72	0	1 303	0.00	18.09
	Québec	8 612	680 392	311 613	22 862 805	36.18	33.60
sous-total import.: Nouvelle-Angleterre		**8 612**	**680 464**	**311 613**	**22 864 108**	**36.18**	**33.60**
Oregon	Colombie-Britannique	12 936	215 906	314 706	5 149 148	24.33	23.85
sous-total import.: Oregon		**12 936**	**215 906**	**314 706**	**5 149 148**	**24.33**	**23.85**
Pennsylvanie	Alberta	762	17 045	17 656	339 475	23.17	19.92
	Colombie-Britannique	2 517	11 619	66 148	194 986	26.28	16.78
	Manitoba	0	9	0	-66	0.00	-7.35
	Nouvelle-Écosse	26 923	206 198	2 263 283	14 560 606	84.07	70.61
	Ontario	2 149	112 772	82 588	4 573 742	38.43	40.56
	Saskatchewan	4	323	86	6 632	21.55	20.53
sous-total import.: Pennsylvanie		**32 355**	**347 966**	**2 429 761**	**19 675 376**	**75.10**	**56.54**
Texas	Ontario	0	2 395	0	114 995	0.00	48.01
sous-total import.: Texas		**0**	**2 395**	**0**	**114 995**	**0.00**	**48.01**
Utah	Colombie-Britannique	55	12 988	998	330 904	18.14	25.48
sous-total import.: Utah		**55**	**12 988**	**998**	**330 904**	**18.14**	**25.48**
Vermont	Ontario	0	1 320	0	82 789	0.00	62.72
	Québec	0	59	0	2 416	0.00	40.94
sous-total import.: Vermont		**0**	**1 379**	**0**	**85 205**	**0.00**	**61.79**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 3B
Sommaire des importations par source et destination

source	destination	énergie (MW.h) déc10	énergie (MW.h) janv10 - déc10	revenus ($CAN)[1] déc10	revenus ($CAN)[1] janv10 - déc10	$CAN/MW.h[2] déc10	$CAN/MW.h[2] d12m
Washington	Alberta	29 811	335 163	1 227 246	14 607 695	41.17	43.58
	Colombie-Britannique	558 719	8 828 882	17 782 266	295 001 016	31.83	33.41
sous-total import.: Washington		**588 530**	**9 164 045**	**19 009 513**	**309 608 711**	**32.30**	**33.79**
Wyoming	Colombie-Britannique	1 252	33 049	22 111	539 101	17.66	16.31
sous-total import.: Wyoming		**1 252**	**33 049**	**22 111**	**539 101**	**17.66**	**16.31**
total importations:		**1 174 654**	**18 481 679**	**40 284 856**	**648 146 815**	**34.30**	**34.87**

notes:
1. frais liés à la capacité et à l'énergie compris
2. valeur moyenne pour le mois et les 12 derniers mois (frais liés à la capacité exclus)

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 4
Rapport sur les sources de production
Exportations canadiennes

type de combustible	déc10 énergie (MW.h)	revenus ($CAN) [1]	$CAN/MW.h [1]
autres	1 521 744	72 304 465	47.51
charbon importé	1 919	177 158	92.32
gaz naturel	296	11 575	39.10
hydraulique	1 684 205	83 993 870	49.87
pétrole importé	135	12 463	92.32
total	**3 208 299**	**156 499 531**	**48.78**

notes:
1. les revenus sont indicatifs seulement et strictement attribuables à la source d'énergie

National Energy Board
Office national de l'énergie

Tableau 5
Rapport sur les sources de production par exportateur

déc10

exportateur	type de combustible	autorisation	énergie (MW.h)	revenus ($CAN) [1]	$CAN/MW.h [1]
Algonquin Tinke	hydraulique	permis 321	5 003	332 457	66.45
		sous-total	**5 003**	**332 457**	**66.45**
	sous-total		**5 003**	**332 457**	**66.45**
Allete, Inc.	autres	permis 261	638	21 455	33.63
		sous-total	**638**	**21 455**	**33.63**
	sous-total		**638**	**21 455**	**33.63**
BC Hydro	hydraulique	permis 298	117	8 349	71.58
		permis 337	744	0	0.00
		traité 0	36 784	0	0.00
		sous-total	**37 645**	**8 349**	**0.22**
	sous-total		**37 645**	**8 349**	**0.22**
Brookfield EM L	autres	permis 303	209 336	11 743 994	56.10
		sous-total	**209 336**	**11 743 994**	**56.10**
	hydraulique	permis 303	143 999	9 279 816	64.44
		sous-total	**143 999**	**9 279 816**	**64.44**
	sous-total		**353 335**	**21 023 809**	**59.50**
Bruce Power	autres	permis 299	9 903	394 851	39.87
		sous-total	**9 903**	**394 851**	**39.87**
	sous-total		**9 903**	**394 851**	**39.87**
Cargill Trading	autres	permis 204	17 431	854 283	49.01
		sous-total	**17 431**	**854 283**	**49.01**
	sous-total		**17 431**	**854 283**	**49.01**
Centre Lane TL	autres	permis 349	11 484	651 659	56.74
		sous-total	**11 484**	**651 659**	**56.74**
	sous-total		**11 484**	**651 659**	**56.74**

notes:
1. les revenus sont indicatifs seulement et strictement attribuables à la source d'énergie

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 5
Rapport sur les sources de production par exportateur

exportateur	type de combustible	autorisation	déc10 énergie (MW.h)	déc10 revenus (SCAN) [1]	déc10 SCAN/MW.h [1]
CITIGROUP	autres	permis 308	5 206	275 417	52.90
		sous-total	**5 206**	**275 417**	**52.90**
	sous-total		**5 206**	**275 417**	**52.90**
DTE Energy Trad	autres	permis 206	77 404	3 559 231	45.98
		sous-total	**77 404**	**3 559 231**	**45.98**
	sous-total		**77 404**	**3 559 231**	**45.98**
Emera Energy	autres	permis 217	34 455	1 702 033	49.40
		sous-total	**34 455**	**1 702 033**	**49.40**
	sous-total		**34 455**	**1 702 033**	**49.40**
Hydro-Manitoba	autres	permis 355	30 847	909 908	29.50
		sous-total	**30 847**	**909 908**	**29.50**
	gaz naturel	permis 155	7	368	52.58
		permis 224	97	5 543	57.15
		permis 355	192	5 664	29.50
		sous-total	**296**	**11 575**	**39.10**
	hydraulique	permis 155	11 033	580 107	52.58
		permis 224	153 449	8 768 972	57.15
		permis 355	272 006	8 023 481	29.50
		sous-total	**436 488**	**17 372 561**	**39.80**
	sous-total		**467 631**	**18 294 043**	**39.12**
Hydro-Québec	hydraulique	licence 180	115 212	3 725 621	32.34
		licence 181	18 428	595 908	32.34
		licence 182	18 238	589 764	32.34
		licence 183	28 462	920 378	32.34
		licence 184	20 460	661 617	32.34
		permis 20	369	28 430	77.13

notes:
1. les revenus sont indicatifs seulement et strictement attribuables à la source d'énergie

National Energy Board
Office national de l'énergie

Tableau 5
Rapport sur les sources de production par exportateur

exportateur	type de combustible	autorisation	déc10 énergie (MW.h)	déc10 revenus ($CAN) [1]	déc10 $CAN/MW.h [1]
Hydro-Québec	hydraulique	permis 64	774 321	46 651 928	60.25
		permis 65	3 366	217 100	64.50
		sous-total	**978 856**	**53 390 746**	**54.54**
	sous-total		**978 856**	**53 390 746**	**54.54**
MAG Energy Sol.	autres	permis 255	165 199	8 602 481	52.07
		sous-total	**165 199**	**8 602 481**	**52.07**
	sous-total		**165 199**	**8 602 481**	**52.07**
Morgan Stanley	autres	permis 180	46 530	1 673 280	35.96
		sous-total	**46 530**	**1 673 280**	**35.96**
	sous-total		**46 530**	**1 673 280**	**35.96**
NS Power Inc.	charbon importé	permis 332	1 919	177 158	92.32
		sous-total	**1 919**	**177 158**	**92.32**
	pétrole importé	permis 332	135	12 463	92.32
		sous-total	**135**	**12 463**	**92.32**
	sous-total		**2 054**	**189 621**	**92.32**
Ont Power Gen	autres	permis 24	21	717	33.97
		sous-total	**21**	**717**	**33.97**
	sous-total		**21**	**717**	**33.97**
OPG/OETIC	autres	permis 284	223 705	9 690 088	43.32
		sous-total	**223 705**	**9 690 088**	**43.32**
	sous-total		**223 705**	**9 690 088**	**43.32**
Powerex Corp.	autres	permis 336	657 943	30 726 082	46.70
		sous-total	**657 943**	**30 726 082**	**46.70**

notes:
1. les revenus sont indicatifs seulement et strictement attribuables à la source d'énergie

National Energy Board
Office national de l'énergie

CANADA

Tableau 5
Rapport sur les sources de production par exportateur

exportateur	type de combustible	autorisation	déc10 énergie (MW.h)	déc10 revenus ($CAN) [1]	déc10 $CAN/MW.h [1]
Powerex Corp.	hydraulique	permis 336	82 215	3 609 942	43.91
		sous-total	**82 215**	**3 609 942**	**43.91**
	sous-total		**740 158**	**34 336 023**	**46.39**
Saracen Powr LP	autres	permis 326	9 114	443 270	48.64
		sous-total	**9 114**	**443 270**	**48.64**
	sous-total		**9 114**	**443 270**	**48.64**
Shell Energy NA	autres	permis 174	2 091	130 582	62.45
		sous-total	**2 091**	**130 582**	**62.45**
	sous-total		**2 091**	**130 582**	**62.45**
TransCan Energy	autres	permis 271	3 236	91 847	28.38
		sous-total	**3 236**	**91 847**	**28.38**
	sous-total		**3 236**	**91 847**	**28.38**
West Oaks	autres	permis 346	17 201	833 287	48.44
		sous-total	**17 201**	**833 287**	**48.44**
	sous-total		**17 201**	**833 287**	**48.44**
total			**3 208 299**	**156 499 531**	**48.78**

notes:
1. les revenus sont indicatifs seulement et strictement attribuables à la source d'énergie